INFORMATIONS DES RESTRICTIONS BAGAGES DE SOUTES ET DE CABINES
INFORMATIONS RESTRICTIONS ON CHECKED AND CABIN BAGGAGE

Listes non-exhaustive – *Non-exhaustive list*
Pour le Lithium, merci de vous référer en page 2 *- Please refer to page 2 for Lithium*

INTERDIT AU TRANSPORT - *FORBIDDEN TO TRANSPORTATION*

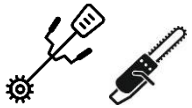
Vélo électrique
Electronic bike

Arme électrique
Electro shock weapon

Briquet flamme bleue
Blue flame

Appareil ou batterie au lithium défectueux et/ou rappelé par le constructeur *
*Damaged device or damaged lithium battery and/or recall by manufacturer **

Gyropode, Gyroroue, Hoverboard, propulseur sous-marin
Gyropod, Monowheel, Self-balancing device, diver propulsion vehicle



Dispositif fonctionnant à l'essence
Device working with gasoline

Explosif (feux d'artifices ...)
Explosive (fireworks ...)

*** Liste Non-exhaustive d'exemple** ***/ Non-exhaustive list of example:***
- Samsung Galaxy Note 7 ; MacBook Pro (Prod. 2015 à 2017) ; ...

SPECIFICITES – *SPECIFICITIES*

Bagage équipé d'une batterie non amovible
Baggage equipped with a non-removable battery

Amortisseur
Shock absorber

Batterie externe
Power Bank

Aide à la mobilité
Mobility aids

Cigarette Electronique
E-Cigarette

Munitions
Ammunitions

Cartouche de CO2
CO2 Cartridge

Drone
Drone

Oxygène
Oxygen

Ces articles étant soumis à des conditions de transport, merci de vous rapprocher d'Aircalin pour plus de détails.
As those items are subject to special shipping conditions, please refer to Aircalin for more details.

EN CABINE – *IN CABIN*

APPAREILS ELECTRONIQUES avec BATTERIE LITHIUM
Ellectronic devices with Lithium Battery

E-cigarette, vaporisateur individuels
Batteries externes *
E-cigarette, personal vaporizer
*Powerbanks **
USAGE ET RECHARGE INTERDITS 4
USE AND RECHARGE FORBIDDEN

Objets tranchants et contendants
Sharp and blunt objects

Armes à feu et équipements émettant des projectiles, jouet et imitations d'armes à feu, pièces détachées d'armes à feu, pistolet à air comprimé et lance fusée, arc, arbalètes, flèches, harpon et fusils à harpon, frondes, douille

Firearms and equipment emitting projectiles, toy and imitation firearms, spare parts for

Substance poudreuse
Powder-like substance
(> 350ml)

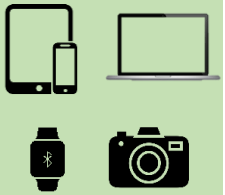
Liquides, aérosols et gels
Liquids, sprays and gels
(>100 ml/ 3.4 fl. Oz.)

Outils : Barres à mine, perceuse et forets, lame ou tige, scie, chalumeau, pistolet à clous
Tools: Crowbars, drill and bits, blade

Briquets **E-Cigarettes**
Lighters

Uniquement sur la personne
On one's person only

EN SOUTE – *IN CHECKED LUGGAGE*



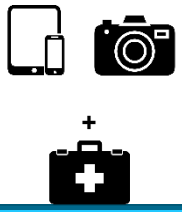
PRODUITS ELECTRONIQUES PORTABLES DE CONSOMMATION avec BATTERIE LITHIUM INTERNE*
*Portable electronic consumer devices with included battery **

Batteries de rechange et Batteries externes
Spare batteries and power banks

E-cigarette, vaporisateur et articles associés
E-cigarette, personal vaporizer and related items

*** Eteints et protégés contre les courts-circuits**
** Switched-off and protected against short circuits*

*** Les appareils électroniques doivent être complétement éteints**
** Electronic devices have to be completely switched-off*

		Energie en Wh/Quantité en g *Power in Wh/ Quantity in g*	Configuration *Configuration*	Bagage de cabine	Bagage enregistré en soute *Checked baggage*
	**PRODUITS ELECTRONIQUES PORTABLES DE CONSOMMATION** *Portable electronic consumer devices*	≤ 100 Wh ≤ 2 g	Batterie contenue dans l'appareil *Battery packed in equipment* 15 par personne maximum *15 per person maximum*	✓	✓ Appareils éteints et protégés contre les dommages *Devices switched off and protected from damage*
			Batterie de rechange* *Spare battery** 20 par personne maximum *20 per person maximum*	✓	✗
	APPAREILS ELECTRONIQUES *Electronic devices* **- Nécessite l'approbation de l'exploitant** ***- the approval of the operator is required***	> 100 Wh Et/and ≤ 160 Wh	Batterie contenue dans l'équipement *Battery packed in equipment**	✓	✓ Appareils éteints et protégés contre les dommages *Devices switched off and protected from damage*
			Batterie de rechange* *Spare battery** 2 par personne maximum *2 per person maximum*	✓	✗
	APPAREILS ELECTRONIQUES MEDICAUX PORTABLES *Portable medical electronic devices* **- Nécessite l'approbation de l'exploitant** ***- the approval of the operator is required***	> 2 g Et/ and ≤ 8 g	Batterie contenue dans l'équipement *Battery packed in equipment**	✓	✓ Appareils éteints et protégés contre les dommages *Devices switched off and protected from damage*
			Batterie de rechange* *Spare battery** 2 par personne maximum *2 per person maximum*	✓	✗
CIGARETTE ELECTRONIQUE **ELECTRONIC CIGARETTE**				✓	✗
- Pour les batteries autre que les batteries au lithium, merci de consulter la compagnie. ***- For batteries other than lithium batteries, please consult the company.***	**FAUTEUILS ROULANTS ALIMENTES PAR BATTERIES AU LITHIUM** *Wheelchairs powered by lithium batteries* **- Nécessite l'approbation de l'exploitant** ***- the approval of the operator is required***	≤ 160 Wh	Batteries contenues dans un appareil *Batteries contained in a device*	✓ Batteries démontables *Batteries can be removed* 2 par personne Maximum *2 per person maximum*	✓ Batteries non démontables et solidement arrimées au fauteuil *Batteries cannot be removed and must be securely attached to the wheelchair* 2 par personne Maximum *2 per person maximum*
			Batterie de rechange* *Replacement batterie**	✓ 2 par personne Maximum *2 per person maximum*	✗
		> 160 Wh Et ≤ 300 Wh	Batterie de rechange* *Replacement battery**	✓ 1 par personne maximum *1 per person maximum*	✗
			Batteries contenues dans un appareil *Batteries contained in a device*	✓ Batteries démontables *Batteries can be removed* 1 par personne maximum *1 per person maximum*	✓ Batteries non démontables et solidement arrimées au fauteuil *Batteries cannot be removed and must be securely attached to the wheelchair* 1 par personne maximum *1 per person maximum*
		> 300 Wh	**INTERDIT EN BAGAGE DE CABINE** **NOT ALLOWED IN CARRY-ON LUGGAGE**		
	DISPOSITIFS DE LOISIR *Leisure devices*	**INTERDIT EN BAGAGE DE CABINE ET DE SOUTE** **NOT ALLOWED IN CHECK-IN OR CARRY-ON LUGGAGE**			
	BAGAGE NOUVELLE GENERATION *« SMART LUGGAGE »*	≤ 2,7 Wh Ou ≤ 0,3 g	Batterie non amovible *Non-removable battery*	✓	✓
		> 2,7 Wh **Ou** **> 0,3 g**	**Batterie non amovible**	✗	✗
		≤ 160 Wh Ou ≤ 8g	Batterie amovible *Removable batterie*	✓	✗

NOTE : L'énergie en Watt-Heures, requise par la règlementation, peut ne pas être indiquée sur la batterie. Elle peut être calculée de la manière suivante à partir du voltage (V) et de l'ampéreheure (Ah) :
puissance = V x Ah = Wh ; exemple : 12 V x 4,5 Ah = 54 Wh
**** Les bornes des batteries de rechange doivent être protégées des court-circuits (ou dotées d'un coupe-circuit pour les fauteuils roulants) en les isolants : soit avec de l'adhésif, soit en les plaçants dans un contenant adapté (tel que l'emballage d'origine par exemple).***

NOTE: Power in watt hours, required by regulations, may not be indicated on the battery. You must determine its power beforehand. To do so, calculate using the voltage (V) and the amperhour (Ah):
power = V x Ah = Wh ; Example: 12 V x 4,5 Ah = 54 Wh
**** Terminals for replacement batteries must be protected against short-circuit (or equipped with a circuit breaker for wheelchairs). They must be insulated with adhesive or placed in a suitable container (such as in the original packaging for example).***

Les batteries de rechange et les powerbanks emportés en cabine doivent être protégés contre les courts circuits et conservés par la personne - Il est INTERDIT de les utiliser ou de les recharger pendant le vol